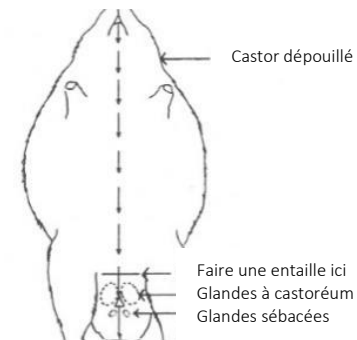




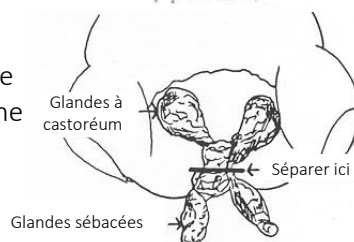
GUIDE DE RÉFÉRENCE DU TRAPPEUR

COMMENT RETIRER ET SÉCHER LES GLANDES À CASTORÉUM DU CASTOR POUR LA VENTE AUX ENCHÈRES

ÉTAPE 1 Une fois le castor dépouillé, utilisez un couteau aiguisé pour faire une incision de deux pouces au-dessus de l'anus. Les glandes à castoréum se trouveront sous une fine membrane de muscle et auront une apparence écaillée de couleur brun clair.



ÉTAPE 2 Une fois repérées, pincez la fine couche de membrane musculaire pour l'éloigner de la glande. À l'aide de votre couteau, coupez soigneusement la couche de membrane pour exposer une partie de la glande à castoréum.



ÉTAPE 3 Du bout des doigts, sans utiliser vos ongles, retirez délicatement la membrane musculaire (rose ou rouge) qui entoure la glande à castoréum. Ne tirez pas trop fort sur la glande ou elle se déchirera. Laissez les glandes sébacées sur le castor dépouillé.

ÉTAPE 4 Tirez la glande à castoréum libérée de sa membrane vers la queue. Vous découvrirez un mince morceau de membrane transparente qui rattache la glande à l'animal. Vous devrez faire deux incisions pour les séparer complètement.

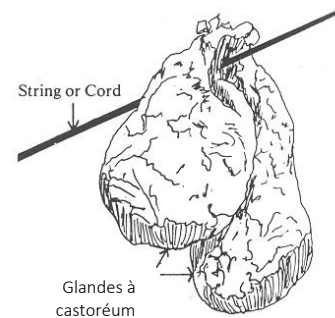
ÉTAPE 5 La première incision se fait à partir du pénis : coupez la membrane transparente entre le pénis et la glande à castoréum. Le processus est semblable pour les femelles, mais au lieu du pénis il n'y a qu'une membrane transparente.

ÉTAPE 6 La deuxième incision consiste à séparer la glande à castoréum du castor, à l'endroit où elle est reliée à l'anus. Une fois cette étape effectuée, la glande est retirée de la carcasse. L'étape suivante consiste à suspendre la glande à castoréum pour la faire sécher.



ÉTAPE 7

Attachez une corde entre deux clous dans votre abri à dépouillage. Faites des nœuds tous les quatre pouces sur la corde pour vous assurer que les glandes ne bougent pas une fois sur la corde. Cette étape permettra d'éviter que les glandes ne glissent vers le milieu et se collent entre elles lors du séchage. Vous pouvez également accrocher les glandes à un clou si vous le désirez. Placez les glandes à castoréum sur la corde nouée ou sur des clous pour les faire sécher.



ÉTAPE 8

Assurez-vous que la température de votre abri se situe entre 15 et 21 degrés Celsius. De même, le taux d'humidité de votre pièce de dépouillage ou de séchage aura une influence sur le temps de séchage. La température est sèche aux Territoires du Nord-Ouest; s'il n'y a pas d'humidité dans votre abri, les glandes à castoréum devraient prendre sept jours pour sécher.

ÉTAPE 9

Suivez les étapes suivantes pour le séchage :

- Après deux jours, ouvrez les glandes à castoréum pour permettre au centre de sécher. Retournez-les de façon à ce que le centre soit exposé des deux côtés;
- Après quatre jours, retournez les glandes à nouveau pour assurer un séchage uniforme;
- Après six jours, retournez-les une dernière fois;
- Après sept jours, retirez les glandes de la corde ou des clous et placez-les dans votre congélateur dans un sac en papier ou un sac à mailles ouvertes. Ne les entreposez et ne les expédiez jamais dans un sac en plastique, car elles pourrissent. Les glandes à castoréum ont besoin de respirer. Celles qui sont pourries ne pourront pas être vendues : elles seront déclarées sans valeur et devront être jetées.

ÉTAPE 10

Lorsque vous êtes prêt à apporter les glandes à castoréum au ministère de l'Environnement et des Ressources naturelles (MERN), sortez-les du congélateur et placez-les sur un morceau de carton ou accrochez-les à nouveau pendant un jour ou deux. Cela aidera à éliminer toute humidité supplémentaire qui pourrait s'y trouver.

ÉTAPE 11

Au bureau du MERN, un agent les inspectera. Si les glandes sont correctement séchées, le récoltant recevra l'avance et un billet à ordre. Une livre de glandes à castoréum séchées vaut 65 \$, ce qui équivaut à environ huit glandes.